



April 18, 2024

Subject: Looking Ahead: A Message from the CEO

I hope this message finds you well amidst the buzz of Olympic and Paralympic trials prep and, if you managed to catch it, still feeling a bit of awe from the April 8 solar eclipse. Personally, the eclipse was a moment of reflection for me; it's not every day we get to see such a spectacular show from nature. It reminded me of how small yet incredibly capable we are, especially when we pull together towards common goals.

Adapting to Unforeseen Challenges

We've faced a significant and unexpected challenge recently—the [closure of the Montreal Olympic Pool](#) due to damage caused by a fire. This incident has led us to [move the Olympic & Paralympic Swimming Trials to Toronto](#). I want to acknowledge the swift action and resilience of our staff, athletes, and all involved in quickly adapting to these changes. The Toronto Pan Am Sports Centre will now host the trials on the originally scheduled dates of May 13-19.

This has undoubtedly caused a whirlwind of activity and concern, especially considering the trials are less than four weeks away. Our immediate focus was on minimizing disruption for our athletes, ensuring that they continue their preparation without interruption. I'm deeply grateful for the flexibility and support of our community—our athletes' resilience, our partners' cooperation, and our team's dedication have all shone brightly during this period.

The New Registration System Pilot

I'm excited to announce that our pilot of the new registration system across the Alberta Summer Swimming Association (ASSA) is moving at full speed, and will launch at the start of the summer season on May 1st. The training sessions are well underway to help prepare our over 60 clubs, 3000+ swimmers, and 300+ coaches involved in the pilot.

This will mark a significant milestone in our journey, and I want to personally thank the Swim Alberta and ASSA teams for all their hard work and cooperation. Great job team!

Training Registration Now Open

We've pinned down the final dates for training. It's important that you participate in the training session(s) for your role(s) to ensure that you're ready to hit the ground the running in September. Check out this [link](#) for all the details you need to get registered. All sessions will be recorded in the event you cannot attend.



Next Steps

I also want to thank those of you who joined our first Open Q&A. We've updated our FAQ with the questions asked and answered during these sessions—you can find it [here](#). Our next Open Q&A session will be held in July, following our training sessions. If something comes up before then, drop us a note via this [feedback form](#).

Thank You

The Olympic and Paralympic trials are on the horizon, a stressful time even under the best of circumstances. The last-minute change in venue, while bringing our collective stress level to an all time high, has also strengthened our resolve as we rally behind a common goal, supporting our athletes and the sport we all love.

The energy, the commitment, the sheer will to overcome—it's palpable in every conversation. I want to extend my deepest gratitude to each one of you for your adaptability, support, and unwavering dedication during these times. Your resilience is the backbone of our community, ensuring we continue to move forward, no matter the obstacle.

Thank you for bringing your best, day in and day out. As we navigate these changes together, let's maintain our focus on growth, learning, and collective achievement.

Warmest regards,

Suzanne Paulins
Acting CEO
Swimming Canada



18 avril 2024

Objet : Regarder vers l'avenir : Un message de la directrice générale

J'espère que vous allez bien au milieu de l'effervescence des préparatifs des Essais olympiques et paralympiques et, si vous avez pu l'apercevoir, que vous êtes encore un peu émerveillé par l'éclipse solaire du 8 avril. Pour ma part, l'éclipse a été un moment de réflexion : ce n'est pas tous les jours que nous avons l'occasion d'assister à un spectacle aussi spectaculaire offert par la nature. Cela m'a rappelé à quel point nous sommes petits, mais incroyablement capables, surtout lorsque nous nous unissons pour atteindre des objectifs communs.

S'adapter aux défis imprévus

Nous avons récemment été confrontés à un défi important et inattendu : la [fermeture de la piscine olympique de Montréal](#) en raison des dommages causés par un incendie. Cet incident nous a obligés à [déplacer les Essais olympiques et paralympiques de natation à Toronto](#). Je tiens à saluer la rapidité d'action et la résilience de notre personnel, de nos athlètes et de toutes les personnes concernées, qui ont su s'adapter rapidement à ces changements. Le Centre sportif panaméricain de Toronto accueillera les Essais aux dates prévues, soit du 13 au 19 mai.

Cette situation a sans aucun doute provoqué un tourbillon d'activités et de préoccupations, surtout quand on sait que les Essais ont lieu dans moins de quatre semaines. Notre priorité immédiate a été de minimiser les perturbations pour nos athlètes, en veillant à ce qu'ils poursuivent leur préparation sans interruption. Je suis profondément reconnaissante de la flexibilité et du soutien de notre communauté – la résilience de nos athlètes, la coopération de nos partenaires et le dévouement de notre équipe ont brillé de mille feux pendant cette période.

Projet pilote du nouveau système d'inscription

Je suis heureuse d'annoncer que notre projet pilote du nouveau système d'inscription de l'Alberta Summer Swimming Association (ASSA) avance à grands pas et qu'il sera lancé au début de la saison estivale, le 1er mai. Les séances de formation sont déjà bien entamées afin de préparer les plus de 60 clubs, 3000 nageurs et 300 entraîneurs impliqués dans le projet pilote. Il s'agit d'une étape importante dans notre parcours, et je tiens à remercier personnellement les équipes de Swim Alberta et d'ASSA pour leur travail assidu et leur coopération. Excellent travail !

L'inscription à la formation est maintenant ouverte

Nous avons déterminé les dates définitives des séances de formation. Il est important que vous participiez aux séances de formation correspondant à vos rôles afin d'être prêt à commencer à travailler dès le mois de septembre. Consultez ce [lien](#) pour obtenir tous les détails nécessaires à votre inscription. Toutes les séances seront enregistrées au cas où vous ne pourriez pas y assister.



Prochaines étapes :

Je tiens également à remercier ceux d'entre vous qui ont participé à notre première séance ouverte de questions-réponses. Nous avons mis à jour notre FAQ avec les questions posées et les réponses apportées lors de ces sessions [ici](#). Notre prochaine session de questions et réponses se tiendra en juillet, à la suite de nos séances de formation. Si quelque chose se présente d'ici là, envoyez-nous un message par l'intermédiaire de ce [formulaire](#).

Merci

Les Essais olympiques et paralympiques approchent à grands pas, une période stressante même dans les meilleures circonstances. Le changement de lieu à la dernière minute, a certes porté notre niveau de stress collectif à un niveau jamais atteint, mais il a également renforcé notre détermination à nous rallier à un objectif commun, celui de soutenir nos athlètes et le sport que nous aimons.

L'énergie, le dévouement, la volonté de réussir, tout cela est palpable dans chaque conversation. Je tiens à exprimer ma plus profonde gratitude à chacun d'entre vous pour votre capacité d'adaptation, votre soutien et votre dévouement inébranlable durant cette période. Votre résilience est la pierre angulaire de notre communauté, car elle nous permet de continuer à aller de l'avant, quels que soient les obstacles.

Merci de donner le meilleur de vous-même, jour après jour. Alors que nous traversons ensemble ces changements, nous devons continuer à nous concentrer sur la croissance, l'apprentissage et la réussite collective.

Meilleures salutations,

Suzanne Paulins

Directrice générale par intérim
Natation Canada